

Еженедельник еврейской общины Манхайма

Шаббат начинается в Манхайме в пятницу в 20:37 и заканчивается в субботу в 21:54

אַתְרֵי מוֹת-קְדוּשִׁים



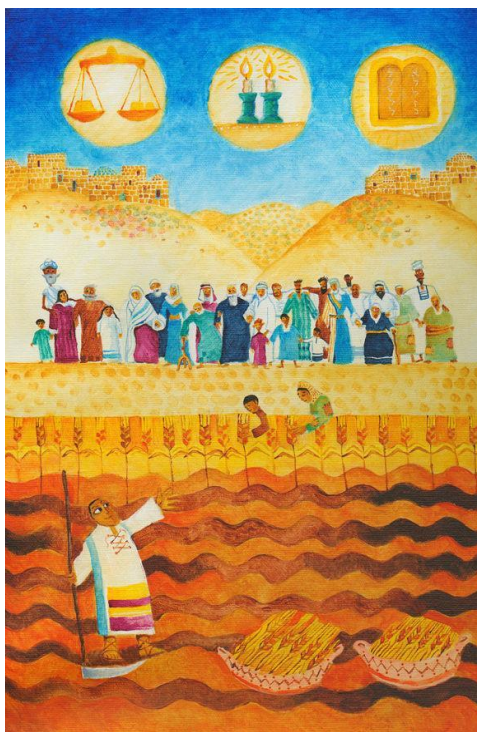
После смерти

Левит/Ваикра 16:1 – 20:27 (Тора, с. 488; Танах, с. 211)

После смерти Надава и Авигу Б-г предостерегает не входить в Святилище без разрешения. Лишь один человек – *коэн гадоль* (первосвященник) – мог лишь раз в году, в Йом Кипур, входить в Святая Святых, чтобы принести *кторет* – священные воскурения. В День Искупления бросается жребий, чтобы определить какой из двух одинаковых козлов должен быть принесен в жертву Б-гу, а какой – тот самый «козел отпущения» – должен быть отослан в пустыню.

Глава также содержит запрет совершать жертвоприношения (*корбанот*) где-либо, кроме как в Храме, запрет употреблять в пищу кровь и воспрещение кровосмешения и других извращенных половых связей.

Б-г объявляет: «Святые будьте, ибо Свят Я – Б-г Вс-сильный ваш». За этим следуют десятки *мицвот* (заповедей), исполнением которых еврей может освятить себя и соотносить себя с Б-жественной Святостью. Они включают в себя запрет идолопоклонства, заповедь о благотворительности, принцип равенства всех людей перед законом, Шаббат, сексуальную мораль, честность в деловых отношениях, почитание родителей и трепет перед ними, святость человеческой жизни.



В этой главе также звучит один из самых известных стихов Торы: «Люби ближнего твоего, как самого себя» (19:18).

Иллюстрация к главе «Кдошим» (Дариус Джилмонт, род. 1963).
Печатную версию можно приобрести [на сайте художника](http://www.judische.info)

Афтара

Рассеяние Израиля

Ам. 9:7–15 (Танах, с. 1072)

«Не таковы ли и вы для Меня, сыны Израилевы, как сыны Куша?» – спрашивает Б-г устами пророка Амоса. «Вот очи Г-спода Б-га – на грешное это царство! И уничтожу Я его с лица земли! Однако дом Яакова Я не совсем уничтожу». Б-г хочет рассеять дом Израиля среди других народов, как просеивают сквозь решето. Все грешники в народе умрут. Предвещается восстановление царства Давида: «В тот день подниму Я шалаш (дом) Давидов, который пал, и заделаю щели (стен) его, и восстановлю разрушенное, и отстрою его, как во дни древности, чтобы унаследовали они, названные именем Моим, остаток Эдома и другие народы».

В конце Б-г утешает народ и обещает, что придет день, «когда пахарь сойдется со жнецом, а давильщик винограда – с сеятелем; а горы источать будут сок, и все холмы растают. И возвращу Я изгнанных народа Моего, Израиля, и отстроят они опустевшие города, и поселятся в них, и насадят виноградники и будут пить вино их, и разведут сады, и будут есть плоды их. И насажу Я их на земле их, и не будут они больше вырваны из земли своей, которую Я дал им».

(Подробнее на [Jüdische.info](http://www.judische.info))

ЗНАЕТЕ ЛИ?

Козел отпущения



Раз в год. В Йом Кипур, еврейский день искупления, во времена Храма первосвященник публично оглашал общественные грехи израэлитов перед собранием. В то время как он символически держал руки над выбранным с помощью жребия козлом, каждый из собравшихся мог признаться в собственных грехах.



И нет козла...

Затем козла отправляли в пустыню, и, согласно обычаю Второго Храма, чтобы он не вернулся, отводили на высокую скалу за пределами Иерусалима и сталкивали с края.



Хорошая

компания. Евреи не были единственными, кто проводили подобные церемонии. Археологические раскопки свидетельствуют, что в некоторых культурах Древнего Востока существовали церемонии, когда животных, на которых символически перекладывали грехи или болезни, еще живыми отправляли на довольно далекое расстояние, порой они были украшены цветными нитями или украшениями.



Этимология.

Немецкий термин *Sündenbock* («греховный козел») вошел в обиход благодаря переводу Мартина Лютера 1534 года.



Скажи-ка, рабби...

Раввин д-р Йегошуа Аренс

Два козла перед отпущением

«И возьмет [Аарон] двух козлов, и поставит их пред Б-гом у входа шатра собрания. И положит Аарон на обоих козлов жребий: жребий один для Б-га, а жребий другой – к Азазелю. И приведет Аарон козла, на которого вышел жребий для Б-га, и принесет его в грехоочистительную жертву. Козел же, на которого выпал жребий – к Азазелю, пусть поставлен будет живым пред Б-гом, чтобы совершить через него искупление, для отправления его к Азазелю в пустыню» (16:7–10)

В этих стихах описывается центральная жертва Йом Кипура. Как пишет Марк Брейер, «несомненно, что эта жертва представляет собой один из самых могущественных символов, известных Торе. Весь день Йом Кипур посвящен всеобщему обновлению, к которому призван еврей. [...] День Йом Кипур также учит нас, что любая нерешительная, промежуточная позиция невозможна. Перед священником не три козла, а только два. У нас нет другого выбора: если мы отвергнем путь к святилищу, нас ждет лишь пустыня, небытие, одиночество и разрушение. Животные принципиально идентичны, партии идентичны, как и последующая идентификация животных. Но их разные судьбы символизируют решение, которое нам предстоит принять.

Раввин Гирш поясняет: «Очевидно, что здесь мы имеем представление двух изначально совершенно идентичных существ, которые разделяются на полные противоположности на пороге Святого места. Они оба равны [...], они оба поставлены вместе одинаковым образом перед Б-гом, над ними обоими висит совершенно одинаково, с совершенно одинаковой возможностью исхода, как решение “для Б-га”, так и решение “для Азазеля”; как один, так и другой может стать как одним, так и другим; да, каждый может стать только тем, кем он становится, потому что он мог бы стать и другим [...] – и с этого момента их пути расходятся в самом разительном контрасте. Тот, кто приговорен “для Б-га”, погибает от забоя под острием Святого места, но подхватывается сосудом Святого места и достигает Святого Святого, близ самого святого места, где идеал еврейской законной жизни достигает совершенства как носителя б-жественного на земле. Тот, кто приговорен “для Азазеля”, остается нетронутым острием Святого места, не терпит смерти от забоя, остается живым неизменным, в живой самости перед Б-гом у входа в Святое место, но как таковой не идет дальше в Святое место, а выходит из его пространства, из человеческого жилища, в пустыню и, повернувшись спиной к Святому месту, заканчивает свою сохраненную самость в одиночестве в пустыне.

Итак, вот два козла, которые изначально совершенно одинаковы, а затем идут по двум совершенно противоположным путям. Оба они собираются вместе одинаковым образом перед Б-гом у входа в Скинию. Решение идти («к Б-гу» или «к Азазелю») висит над ними обоими совершенно одинаково. Их судьба решается жребием в зависимости от того, что им подходит. Один, «к Б-гу», входит в Святое Святого, где он становится идеалом еврейской жизни по Торе, как носитель Б-жественности на земле. Другой, «для Азазеля», остается нетронутым, у входа в Святое место, и отправляется прочь от всего человеческого, от всей цивилизации, в пустыню. Он отворачивается от Святого места.

Каждый из нас символически является таким козлом. У каждого из нас есть силы бросить вызов испытаниям нашей силы воли. Достоинство или недостойность нашего нравственного существования зависит от того, как мы используем эту силу. Мы можем использовать эту силу, чтобы связать себя с Б-гом, сопротивляясь всем внутренним и внешним искушениям и соблазнам, и символически становясь, так сказать, козлом Б-жским. Или мы можем использовать его для упрямого неприятия Б-га и Его святого закона этики и морали. Поэтому в конечном итоге нашу судьбу решает не то, насколько красиво мы молимся и постимся в Йом Кипур, а все это должно привести нас лишь к тому, что действительно имеет решающее значение, что действительно отличает судьбу одного козла от судьбы другого, а именно, кто мы, какой у нас характер и как мы поступаем. Остаемся ли мы в ловушке действий, которые, возможно, даже являются юридически правильными, но в конечном итоге преследуют только собственную выгоду, или нам удастся вырваться из нашей слишком мирской логики и открыть в себе готовность принять свою миссию в божественном плане и трудиться ради блага в этом мире, в наших повседневных действиях, заботясь о других, будучи рядом друг с другом. В самый святой день еврейского года решается, сможем ли мы обновиться духовно и повлияет ли это на нас и наши конкретные действия.

(Из книги *«Mit der Tora durch das Jahr: Eine lebensnahe Auslegung der Parschiot»*)



Из поучений отцов

Всякий вклад достоин

«Не обязан ты кончить работу, но и не волен бросить ее».

(«Пиркей Авот», гл. 2, мишна 16, ч. 1)



Добро, которое Б-г желает видеть свершенным на земле, никогда не рассчитано на достижение одним человеком; каждый может достичь лишь части целого, и только благодаря сотрудничеству всех может быть создано Спасение, которому суждено воцариться на земле. Но даже если никто не может создать целое, каждый все равно должен делать все, что в его силах, никто не может сказать: «То, что я могу сделать, – это лишь немного», и поэтому сидеть сложа руки и ничего не делать.

(Раввин Самсон Рафаэль Гириш, 1808–1888)



Выставка и лекции



...Стать благо-



словением для человечества

Основанный в Нью-Йорке в 1843 году Еврейский орден «Бнай Брит» («Сыны Завета») имел в Германии более 100 отдельных лож и сестринств, которые отличались социальными и образовательными проектами. История трех франкфуртских лож, а также **ложи Августа Ламея** в Манхайме отражает историю еврейской буржуазии в Германии. В состав ложи Манхайма входили такие разные личности, как издатель **Юлиус Бенсхаймер**, раввин **Густав Оппенгейм** и активистки движения за права женщин **Алиса Бенсхаймер** и **Юлия Бассерман**. Во времена национал-социализма деятельность лож была жестоко уничтожена и сегодня практически забыта. Выставка напоминает об этой важной главе в истории Франкфурта и Манхайма.

MARCHIVUM, Archivplatz 1, 68169 Mannheim

- открытие выставки: среда, 14 мая, в 18 часов, зал им. Фридриха Вальтера (6-й этаж) с лекциями д-ра Эдгара Бёниша и д-ра Биргит Земан
- выставка: цокольный этаж, зал для специальных экспозиций, 14 мая – 22 июня, часы работы: вт., чт.–вс. – с 10 до 18 ч.; ср. – с 10 до 20 ч.



Выборы в общине

Во вторник, 13 мая, в 19 часов, в еврейском общинном центре пройдет представление кандидатов на предстоящие выборы в общине. Сами выборы состоятся в воскресенье, 25 мая, с 13 до 18 часов!



Еврейский Манхайм

Герман Гехт

Немецко-еврейский предприниматель в сфере судоходства **Герман Гехт** родился в 1877 году и был вторым младшим из пяти детей еврейского директора школы и кантора **Самсона Симона Гехта** (1840–1927) и его жены **Ханны** (урожд. **Розенберг**, 1843–1916). Он вырос на Лейтергассе в Гондельсхайме, в пристройке к синагоге.



После окончания средней школы Гехт начал обучение в различных зерновых агентствах, судоходных и экспедиторских компаниях в Манхайме и Роттердаме и, будучи генеральным директором Rhenania Schifffahrts- und Speditionsgesellschaft mbH, в основание которого он внес значительный вклад вместе со своим братом **Якобом Гехтом** (1879–1963), стал одним из крупнейших немецких предпринимателей в области внутреннего судоходства.

Гехт входил в состав наблюдательного совета компаний Allgemeine Speditionsgesellschaft AG (Дуйсбург), Rhenania Wormser Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft mbH (Вормс), Bavaria Lagerhaus und Transportgesellschaft и Münchener Lagerhaus und Transportgesellschaft (Мюнхен), Neptun Transport und Schifffahrts AG (Базель), принадлежавшей группе Rhenania, а также Hefftschen Kunstmühle AG, Herrenmühle AG (Хайдельберг), Südwestdeutschen Versicherungs-Gesellschaft AG и C. G. Maier AG für Schifffahrt und Kommission (Манхайм), Bayerische Schiffbaugesellschaft mbH (Эрленбах-на-Майне). Он был членом правления Ассоциации по защите интересов судоходства на Рейне (Дуйсбург-Рурорт), Ассоциации страхования от несчастных случаев внутреннего судоходства Западной Германии и Центральной ассоциации германского внутреннего судоходства (Берлин).

В 1938 году, во времена нацизма, Гехт был вынужден уйти в отставку и продать все акции Rhenania Group. В январе 1939 года он переехал в Базель, а после начала Второй мировой войны – в США.

После 1945 года он вновь тесно сотрудничал с компанией и принимал активное участие в ее восстановлении, в последнее время занимая пост почетного председателя наблюдательного совета. Он умер в Нью-Йорке в 1969 году, незадолго до своего 92-го дня рождения.

([Википедия](#))

Аргентинское печенье альфахорес: любимый рецепт Эйтана и Яира Хорнов

Эстер Левит делится рецептом



Этот рецепт взят из кулинарной книги [«Shavuot of Longing – Their Recipes on Our Table»](#), содержащей любимые рецепты похищенных.

Двое братьев **Эйтан** и **Яир Хорн**, 38 и 46 лет, родом из Аргентины, откуда они, как и их мать **Рути** и брат **Амос**, репатриировались более 20 лет назад. Ни у Эйтана, ни у Яира нет детей, но они любящие дядюшки для детей Амоса, которым передают свою любовь к футболу – особенно к любимому клубу «Хапоэль Беэр-Шева» – и для которых они с энтузиазмом изготавливали костюмы на Пурим. Яир жил в Нир Оз, где работал на стройке, организовывал общественные праздники и праздничные мероприятия, а также заведовал местным пабом кибуца. Эйтан – педагог, долгое время сотрудничавший с различными молодежными движениями и школами-интернатами, а также сопровождавший израильские делегации в Южную Америку.

В «черный Шаббат» Эйтан провел Симхат Тора со своим старшим братом в кибуце Нир Оз. Поскольку в доме Яира не было ни пулевых отверстий, ни следов крови, семья надеялась, что братьям удалось сбежать, однако в течение нескольких недель от них не было никаких следов, пока в конце ноября 2023 года, после заключения первого соглашения об освобождении заложников, их мать не получила известие о том, что ее сыновья живы и находятся в заложниках в Газе.

В то время как Яир (*Барух а-Шем!*) был окончательно освобожден 15 февраля вместе с **Саги Декель-Хен** и **Яиром Хорном** после 498 дней плена, Эйтан и далее остается в руках террористов. *Да будет скорейшим его возвращение!*

Что взять?

Для теста:

- ◆ 150 г сливочного масла или маргарина,
- ◆ 200 г сахара,
- ◆ 2 ч.л. ванильного экстракта,
- ◆ 1 яйцо,
- ◆ 100 г муки,
- ◆ 300 г крахмала,
- ◆ 1 ч.л. разрыхлителя,
- ◆ тертую цедру половины лимона,
- ◆ 1 ч.л. кошерного бренди.

Для начинки:

- ◆ 1 банку (400 г) сгущенного молока с сахаром,
- ◆ 1/8 ч.л. соли,
- ◆ 1/4 ч.л. ванильного экстракта.

Для посыпки:

- ◆ 100 г кокосовой стружки.

Как готовить?

Снимите этикетку с банки сгущенного молока. Поместите банку в большую кастрюлю с водой и доведите до кипения, затем убавьте огонь и варите на медленном огне не менее 3,5 часов, следя за тем, чтобы банка всегда была полностью покрыта водой (при необходимости долейте воду). По окончании времени приготовления достаньте банку из горячей воды с помощью щипцов и дайте ей остыть в течение как минимум одного часа. Когда карамелизированное dulce de leche* остынет, откройте банку и выложите ложкой в миску. Добавьте соль и ванильный экстракт и тщательно перемешайте. Отложите в сторону.



Разогрейте духовку до 180°C (верхний и нижний нагрев). Взбейте сахар и масло в кухонном комбайне или ручным миксером с венчиком до образования кремообразной массы. Просейте муку во вторую миску, затем смешайте ее с разрыхлителем и кукурузным крахмалом. Добавьте ванильный экстракт, яйцо и лимонную цедру и перемешайте до однородной массы. Постепенно добавляйте мучную смесь и тщательно размешивайте. В конце добавьте бренди. Раскатайте тесто на посыпанной мукой рабочей поверхности до толщины около 1/2 см. С помощью круглой формочки для печенья вырежьте кружочки диаметром примерно 3–4 см. Выложите печенье на противень, застеленный бумагой для выпечки или коврик для выпечки. Выпекайте в предварительно разогретой духовке около 12 минут, пока печенье не подсохнет, но не потемнеет.

После того, как печенье остынет, намажьте каждое печенье ложкой dulce de leche* и положите сверху второе печенье, чтобы получился сэндвич. Обваляйте края альфахорес в кокосовой стружке. *Бе-теавон! Приятного аппетита!*

* Dulce de leche – вареное сгущенное молоко

Рецепты из прошлых выпусков? [Они здесь \(нем. яз.\)](#)